

**Canadian National (West Indies) Steamships Limited**

Prévisions budgétaires des chemins de fer nationaux du Canada et de la Canadian National (West Indies) Steamships Limited pour l'année civile 1947, m. (M. Chevrier) pour renvoi au comité des chemins de fer et de la marine marchande, adoptée, 2315

**Canadian Pacific Airlines**

Tarif pour les routes aériennes du Manitoba et de la Saskatchewan, ordre de dépôt de documents (M. Knowles), 715

**Canadian Vickers Limited**, construction navale, exécution de commandes de guerre, 1536

**Canadien-National.** V. National-Canadien

**Canadien-Pacifique.** V. Pacifique-Canadien

**Canadiens.** V. aussi Rapatriement

Canadiens internés au Japon, frais de rapatriement, ordre de dépôt de documents (M. Black, Yukon), 491, q., 2343

Citoyen canadien dans un camp de personnes déplacées en Allemagne, 156

Demandes d'admission pour des parents actuellement en Europe, q. (M. Castleden), 3179-3180, rayée, 3410, q., 3700

Personnes retenues en Allemagne et en Italie après la première Grande Guerre, administration de leurs biens, retour au Canada, ordre de dépôt de documents (M. Winkler), 3305-3306

Sujets britanniques habitant la Russie avant ou depuis la déclaration de la guerre, désir de revenir au Canada, q. (M. Matthews, Brandon), 3502-3503

**Canadiens d'origine allemande**, enquête, q. (M. Stewart), 1959

**Canadiens d'origine japonaise.** V. aussi Japonais

Heures de travail, compétition, 2298

Permis de voyager au Canada, q. (M. Thatcher), 2447

Personnes accusées et trouvées coupables de sabotage, q. (M. Knowles), 3305

Restrictions imposées dans la zone de défense de la côte du Pacifique, q. (M. MacInnis), 479

**Canal de Beauharnois**

Etendue, énergie électrique, etc., q. (M. McMaster), 3761

**Canal de Lachine**

Circulation sur le pont de la Côte Saint-Paul, statistique, 3324

**Canal de Suez et base militaire du Caire**

Attitude du gouvernement de la Grande-Bretagne à l'égard des Dominions lors de l'évacuation de ces régions par l'armée, q. (M. Church), 257

**Canal de Suez, Inde et Palestine**, abandon, décision du gouvernement britannique, m. (M. Church) en vertu de l'article (31), 762, 3360, 3361

Attitude de la Grande-Bretagne devant la situation actuelle, q. (M. Church), 714, 762-763

Attitude du Canada, q. (M. Church), 3700-3701

Documents échangés (1946) entre le Canada, la Grande-Bretagne, la Nouvelle-Zélande et l'Australie, m. (M. Church) pour production de documents, rayée, 1411

**Canalisation du Saint-Laurent.** V. Saint-Laurent, fleuve

**Canaux** Trent et Rideau, publicité touristique, dépenses d'entretien, sommes estimatives pour 1947, ordre de dépôt de documents (M. Manross), 719

**Cancer**

Aide financière nécessaire pour combattre cette maladie, déclaration du docteur Blair, 1023-1024

Cause et guérison, dépenses annuelles versées aux recherches de 1935 à 1945, q. (Mme Strum), 3557-3558

Conférence des 27 et 28 janvier 1947, dépenses encourues par le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, q. (Mme Strum), 3410

Institut national du cancer  
Buts, 4005

Organisme public au Canada en vue de coordonner les recherches, q. (Mme Strum), 2945-2946

Progrès réalisés dans le domaine des recherches, 3505-3506 q. (M. Timmins), 4685

Mortalités causées par cette maladie de 1925 à 1945, q. (Mme Strum), 3557-3558

Moyens de le combattre, 3995-4005, 4043-4046